

# LE Sommet



Septembre 2015

Le dimanche  
**27**  
septembre

## Les sentiers de la Culture

de Saint-Ferréol-les-Neiges



Venez célébrer avec nous!

les journées de la culture

La bibliothèque  
Aux Sources

### fête ses 30 ANS!

- Belles rencontres
- et partages
- Expositions d'artistes
- et d'artisans d'ici
- Conférences,
- démonstrations,
- prestations et plus !

#### SOMMAIRE

- 2** Bon à savoir
- 7** L'urbaniste vous informe
- 15** Programmation loisirs
- 25** Vie paroissiale
- 26** Bibliothèque Aux Sources



## Hôtel de ville

### Heures d'ouverture :

LUNDI AU JEUDI

8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h 30

VENDREDI

8 h 30 à 12 h et 13 h à 16 h

### Pour nous joindre :

TÉLÉPHONE : 418 826-2253

TÉLÉCOPIE : 418 826-0489

COURRIEL : info@saintferreollesneiges.qc.ca

[www.saintferreollesneiges.qc.ca](http://www.saintferreollesneiges.qc.ca)

### Pour rejoindre :

CHANTALE RICHARD (urbanisme) :  
urbanisme@saintferreollesneiges.qc.ca

SIMON DEMERS (inspecteur adjoint) :  
inspection@saintferreollesneiges.qc.ca

MARTIN POULIOT (loisirs) :  
loisirs@saintferreollesneiges.qc.ca

FRANCOIS DROUIN (direction générale) :  
directeur@saintferreollesneiges.qc.ca

MARTIN LEITH (secrétaire-trésorier) :  
tresorier@saintferreollesneiges.qc.ca

BÉATRICE PAULY (secrétariat et taxation) :  
secretariat@saintferreollesneiges.qc.ca

MANON LAROCHE (secrétariat et taxation) :  
info@saintferreollesneiges.qc.ca

MANON LAROCHELLE (secrétariat urbanisme) :  
secretaire.urb@saintferreollesneiges.qc.ca

## Service d'urbanisme

### Venez nous rencontrer à l'hôtel de ville aux heures suivantes :

LUNDI : 8 h 30 à 12 h et  
13 h à 16 h 30

MERCREDI : 8 h 30 à 12 h et  
13 h à 16 h 30

VENDREDI : 8 h 30 à 12 h et  
13 h à 16 h

## Comité consultatif d'urbanisme

### Horaire des rencontres à venir :

20 OCTOBRE, 19 h (dépôt documents avant le 9 juin)

24 NOVEMBRE, 19 h (dépôt documents avant le 7 juillet)

8 DÉCEMBRE, 19 h (dépôt documents avant le 4 août)

## Écocentre

(situé au 4054 ave Royale)

### Heures d'ouverture (du 13 septembre au 14 novembre inclus):

JEUDI ET VENDREDI : 11 h à 16 h

SAMEDI : 10 h à 16 h

## Conseil municipal

### Horaire des séances ordinaires à venir :

5 OCTOBRE, 20 h

2 NOVEMBRE, 20 h

7 DÉCEMBRE, 20 h

## Bibliothèque

### Heures d'ouverture :

MARDI : 14 h à 16 h 30

MERCREDI : 18 h 30 à 20 h

JEUDI : 18 h 30 à 20 h

SAMEDI : 14 h à 16 h 30

DIMANCHE : 14 h à 16 h 30

## Loisirs

### Inscriptions jour :

MARDI ET MERCREDI 8 ET 9 SEPTEMBRE

DE 8 H 30 À 12 H  
ET DE 13 H À 16 H 30

### Inscriptions soir :

MERCREDI 9 SEPTEMBRE,

DE 18 H 30 À 20 H

## Le Sommet

### Conception et mise en page:

Mélanie Grenier

### Impression (1800 exemplaires) :

Imprimerie Blouin

### Responsable du journal :

Martin Pouliot, directeur des loisirs

### Pour tout commentaire :

Martin Pouliot, Le Sommet,  
Municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges

NOTE : Les auteurs sont les seuls responsables du contenu des articles.

## Collecte des ordures

SECTEUR EST : Tous les mercredis

SECTEUR OUEST : Tous les lundis

Collecte d'encombrants (monstres): le 2 NOVEMBRE



## Collecte sélective

La collecte sélective est effectuée un lundi sur deux :

14 SEPTEMBRE – 28 SEPTEMBRE – 12 OCTOBRE –

26 OCTOBRE – 9 NOVEMBRE – 23 NOVEMBRE –

7 DÉCEMBRE – 21 DÉCEMBRE



Parise Cormier, mairesse  
Tél. : 418 456-5221  
sflnmaire@icloud.com



Robert Pilote, conseiller district #1  
Tél. : 418 826-0973  
sflnd1@icloud.com



Mark Cardwell, conseiller district #2  
Tél. : 418 826-0771  
sflnd2@icloud.com



Louise Thouin, conseillère district #3  
Tél. : 581 982-7557  
sflnd3@icloud.com



Léopold Michel, conseiller district #4  
Tél. : 418 826-3059  
sflnd4@icloud.com



Réjean Morency, conseiller district #5  
Tél. : 418 826-3260  
sflnd5@icloud.com



Robert Paquet, conseiller district #6  
Tél. : 418 826-2477  
sflnd6@icloud.com



## Numéros utiles

Aréna Côte-de-Beaupré : 418 827-4501

Bibliothèque : 418 826-3540

Bureau de la protection de la faune : 418 827-1100

Bureau de poste : 418 827-4116

Caisse Desjardins de La Côte-de-Beaupré :  
418 827-3768

Cercle de fermières : 418 826-3220

CLD de la Côte-de-Beaupré : 418 827-5256

CLSC (Beaupré) : 418 827-5241

Club de l'Âge d'Or : 418 826-2253

École Caps-des-Neiges I : 418 821-8055

École de musique Côte-de-Beaupré : 418 827-5151

École de peinture Marie Tardif : 418 826-0548

École de karaté Luc Paquette : 418 953-5152

Hôpital Sainte-Anne-de-Beaupré : 418 827-3726

Maison des Jeunes La Zone : 418 826-3107

MRC de La Côte-de-Beaupré : 418 824-3444

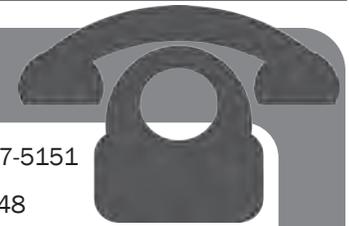
Office Municipal d'Habitation : omhste@videotron.ca

Patinoire : 418 520-1810

Presbytère : 418 826-2554

Station Mont-Sainte-Anne : 418 827-4561

Ressources familiales Côte-de-Beaupré : 418 827-4625



## Œuvre d'art

Lors de la séance du conseil municipal du 3 août dernier, madame Roseline Dupuis a remporté le tirage au sort visant à choisir l'artiste dont la municipalité fera l'acquisition d'œuvres d'art dans le cadre de la Politique d'attribution d'aide financière.

## Fuite d'eau

**E**n vertu de la stratégie québécoise d'économie d'eau potable le gouvernement a fixé l'objectif de réduire d'au moins 20% la consommation d'eau en 2017, par rapport à l'année 2001.

Chaque municipalité est appelée à participer à cet effort. À Saint-Ferréol-les-Neiges, des interventions ont été faites sur le réseau pour améliorer la situation. Cependant les citoyens peuvent également contribuer à réduire la consommation.

Saviez-vous que les toilettes consomment près de 30% de l'eau utilisée dans une résidence? Après cinq ans, 20% des clapets des réservoirs de toilette fuient et

des quantités d'eau importante sont ainsi gaspillées. Est-ce que c'est le cas chez vous ? Faites le test!

« Pour déceler une fuite, ajoutez quelques gouttes de colorant alimentaire dans le réservoir. Une fuite sera apparente dans le bol après 15 minutes » ou « Fermer le robinet derrière le réservoir pour la nuit. Le lendemain matin vérifiez le niveau d'eau dans le réservoir ».

Si votre clapet n'est plus étanche pour quelques dollars vous pouvez le remplacer et vous aurez ainsi fait votre part à l'effort de réduction du gaspillage d'eau.



## Échos de la MRC

- ◆ Mesdames Gabrielle Rivard et Sandra Garneau ont été nommées inspectrices pour la gestion des sablières et gravières.
- ◆ Une démarche a été entreprise auprès du gouvernement du Québec pour qu'un parc régional soit créé sur le

territoire non organisé (TNO) de Sault-au-Cochon. L'objectif est de protéger et de mettre en valeur ce territoire. Une demande de soustraction au jalonement a été adressée pour l'entièreté du TNO Sault-au-Cochon. De plus, un règlement est en voie d'adoption pour préciser les modalités d'exploitation minière et de prohiber la moto-neige et les VTT hors piste.



Les échos de la MRC rapportés dans le journal sont les décisions qui touchent la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges ou qui sont d'intérêt régional. Pour prendre connaissance de toutes les décisions, il est possible de consulter les procès-verbaux de la MRC sur son site web : [www.mrccotedebeaupre.com](http://www.mrccotedebeaupre.com).



**J**e voudrais débiter ma rubrique en félicitant le nouveau conseiller élu dans le secteur 6, monsieur Robert Paquet. Il s'agit pour monsieur Paquet d'un retour en politique active puisque ce dernier a déjà été maire durant plusieurs années. Je lui souhaite bienvenue parmi nous.

L'été se termine. Avec ses splendides couleurs, l'automne annonce aussi la préparation du prochain budget, le 3ème de ce Conseil. C'est un travail considérable pour l'administration et les élus que de trouver un équilibre tout en rencontrant les obligations de plus en plus exigeantes de nos gouvernements. Cela demande un travail de concertation, d'ouverture et de vision et ce, pour l'ensemble du territoire. Votre municipalité a réalisé plusieurs consultations structurantes au cours des dernières années. Nous en tiendrons compte dans la réalisation du budget:

- ◆ 1<sup>ère</sup> politique familiale en 2009, révisée en 2014,
- ◆ 1<sup>ère</sup> politique des aînés en 2015 et première municipalité de la Côte-de-Beaupré à l'avoir complétée,
- ◆ consultation de l'ensemble de la population par questionnaire,
- ◆ consultation de différents groupes de citoyens,
- ◆ présentation des résultats, toute la population a été invitée,
- ◆ classement des priorités par les citoyens.

Vous avez eu l'occasion de vous exprimer sur un projet de société et il est du devoir du Conseil d'en tenir compte. Par contre certains élus se questionnent encore sur ces différentes informations à savoir si elles sont suffisantes et si elles leur permettent de dégager une vision commune pour notre municipalité. Pour ma part, je trouve que nous avons suffisamment de matériel pour faire du chemin et je suis

très satisfaite du processus mis en place pour toutes ces consultations.

En même temps que le prochain exercice budgétaire, les élus auront à travailler ensemble et à réfléchir pour la réalisation de certains projets identifiés lors des consultations et pourquoi pas d'autres projets porteurs que vous pourriez nous proposer. Partagez avec nous des idées, des projets, des commentaires ...via le courriel [sfnmaire@icloud.com](mailto:sfnmaire@icloud.com).

D'ailleurs cet automne, vous aurez encore l'occasion de vous exprimer mais cette fois sur la revitalisation du coeur du village. Mon plus grand souhait est qu'un large consensus se dégage, qu'une nouvelle vision en ressorte et que tous les élus s'engagent dans la réalisation de ce nouveau projet. Notre municipalité est en bonne santé financière. Les gens aiment vivre ici et ils le disent. Le dynamisme de notre population et la diversité des secteurs font partie de notre richesse. C'est le rôle des élus de mettre en oeuvre des investissements judicieux qui assureront la poursuite de la croissance de notre communauté.

À une séance extraordinaire du Conseil tenue le 12 août dernier, nous avons adopté une résolution afin de demander une subvention pour l'aménagement du Parc du faubourg Olympique. Nous pourrions obtenir une subvention représentant 50% des coûts si le Ministère de l'Éducation, des Loisirs et des Sports retenait notre projet de parc. L'aménagement de ce parc impliquerait le chemin et les services pour s'y rendre, un stationnement, une bâtisse de service, l'entrée officielle du sentier Mestachibo ainsi que des glissades en hiver. Le potentiel de ce terrain est immense et nous serons attentifs aux autres subventions disponibles dans le futur pour faire évoluer ce parc. Je vous rappelle que la municipalité a accepté ce parc de la part du promoteur afin de l'aménager et ce depuis 2009. Il y a eu une pétition de près de 450 personnes en faveur d'un tel parc en

2010. Il y a une forte croissance de notre population dans tout le secteur Ouest de la municipalité avec les développements du faubourg Olympique, le Mõss des Neiges et le Legs des Pionniers.

À cette séance, nous avons également adopté des résolutions afin de donner des mandats pour l'aménagement du lac du Faubourg tant en hiver qu'en été ainsi que l'aménagement d'une bâtisse de service pour le rangement de nos équipements, toilettes publiques, se changer ou tout simplement se réchauffer.

Finalement, il est toujours de notre intention de voir dans le secteur Est de la municipalité l'aménagement d'un parc avec accès à la rivière. J'aimerais vraiment que ce projet se réalise avant la fin de ce mandat, j'aurai la chance d'en reparler dans une prochaine rubrique. Il reste encore beaucoup de travail à faire avant d'y arriver mais pour moi c'est un échéancier qui peut être réalisable. L'emplacement n'est pas encore déterminé mais des options s'offrent à nous que nous aurons l'occasion d'analyser en Conseil.

**Si vous voulez que votre municipalité vous ressemble, faites plus que voter une fois tous les quatre ans. Je vous invite à assister aux séances du Conseil tous les premiers lundis du mois, venez poser des questions, dites-nous ce que vous voulez, ce que vous attendez de vos élus! Depuis le printemps dernier, nous sommes un Conseil sans papier, tous les élus ont un courriel, un moyen simple et efficace pour communiquer avec votre conseiller ou moi-même.**

Vous voyez que ce ne sont pas les projets qui manquent, au contraire. J'attends donc avec beaucoup d'intérêt vos commentaires sur cette rubrique.

*Larise Cormier,*  
maresse

**P**lusieurs citoyens nous signalent la pratique du ski à roulettes sur l'avenue Royale. Suite à une discussion avec la municipalité, il a été décidé que nous ne pouvions plus tolérer cette présence sur les chemins publics.

Le Code de la Sécurité Routière est très clair à ce sujet, au même titre que les planches à roulettes et les patins à roues alignées, ils sont interdits.

Dans un premiers temps, des avertissements seront donnés. Par la suite, les personnes s'exposeront à recevoir un constat d'infraction d'un montant de 57 \$.

Il y a une augmentation des appels concernant des véhicules hors routes (VTT – Motocross) qui circulent sur l'avenue Royale et dans les quartiers résidentiels. Les véhicules hors routes ne sont pas autorisés à circuler sur le chemin public.

Voici quelques exemples de la loi sur les véhicules hors routes :

- ◆ Pour avoir circulé sur le chemin public – 100 \$,
- ◆ Pour avoir circulé sur une propriété privée sans l'autorisation du propriétaire – 250 \$,
- ◆ Pour avoir circulé à moins de 30 mètres d'une habitation sans l'autorisation du propriétaire – 100 \$,
- ◆ Pour avoir refusé d'obtempérer à un ordre d'immobilisation d'un agent de la paix – 375 \$,
- ◆ Pour avoir, dans le cas d'un adulte, permis ou toléré qu'un conducteur de moins de 18 ans OU qu'un conducteur de 16 ou 17 ans sans qu'il ne soit titulaire d'un certificat d'aptitude, conduise un VTT – 500 \$.

Dans un autre ordre d'idée, le programme PAIR est disponible sur la MRC de la Côte-de-Beaupré. PAIR est un service gratuit de surveillance téléphonique à distance qui s'assure de la santé de la personne aidée par un appel téléphonique quotidien.

Ce programme permet à l'abonné de vivre à domicile le plus longtemps possible et apporte une certaine tranquillité d'esprit aux proches aidants, à leur famille et leurs amis. À qui ce service s'adresse-t-il? Les aînés, les personnes vivant seules, les couples, les convalescents ou toutes personnes qui en font la demande.

Des dépliants ont été déposés à la municipalité et il est très simple de s'y abonner. Vous pouvez téléphoner au 418-688-1511, poste 2. C'est l'Association des proches aidants de la Capitale Nationale qui supporte le programme. Elle offre également plusieurs autres services sur le territoire.



**Christian Ringuette 11840**  
Agent - Patrouilleur  
MRC de La Côte de Beaupré  
Sûreté du Québec  
Bureau: 418 827-4545  
[www.sq.gouv.qc.ca](http://www.sq.gouv.qc.ca)

« Notre engagement, votre sécurité »

## Association bénévole de la Côte-de-Beaupré

Pour les personnes âgées nous offrons le service de popote roulante, 3 jours semaine :

- ◆ Popote roulante le lundi, mercredi et vendredi
- ◆ Journées récré-action : Tricot, scrapbooking, faux-vitrail, carte de souhait, peinture, ordinateur
- ◆ Transports/accompagnements pour les soins médicaux, sorties d'amitiés

En plus nous avons besoin de bénévoles pour :

- ◆ L'accueil téléphonique
- ◆ Les transports
- ◆ Les activités
- ◆ Des bénévoles qui ont du talent pour le crochet, tricot, broderie et surtout du temps à consacrer
- ◆ Impôt

Pour plus d'information téléphoner au 418-827-8780 et demander Pierrette ou par courriel [abcpt@bellnet.ca](mailto:abcpt@bellnet.ca)



## Nouvelle réglementation en matière d'urbanisme

**N**ous vous avons informé dans les dernières parutions du journal municipal de la modification de la réglementation d'urbanisme qui est actuellement en cours.

Le 6 juillet 2015, le Conseil municipal a adopté un avis de motion annonçant l'adoption prochaine des nouveaux règlements. À partir de cette date, toute nou-

velle demande de permis doit répondre aux exigences du nouveau règlement ainsi que de l'ancien règlement. Et ce, tant que le nouveau règlement ne sera pas entré en vigueur officiellement. En cas de contradiction entre les deux règlements, aucun permis ne pourra être émis. Nous espérons que le nouveau règlement pourrait entrer en vigueur à la mi-septembre 2015.

Nous vous demandons donc votre patience lors des demandes de permis ou demandes d'information puisque le personnel du service d'urbanisme devra maintenant apprendre ce nouveau règlement.

## Photos anciennes du noyau villageois

**D**ans le cadre du processus entrepris avec la Fondation Rues Principales pour la revitalisation du cœur du village, nous sommes à la recherche de photos anciennes montrant notre noyau villageois. Si vous possédez de telles photos, nous serions heureux de vous les emprunter afin de les faire numériser. Vous pouvez déposer le tout auprès de madame Chantale Richard, directrice de l'urbanisme au 33 rue de l'Église. Merci!



## Abri d'auto - Abri d'hiver temporaire

Sur un terrain, il est permis d'ériger un abri hivernal servant à abriter une voiture, un passage piétonnier, de l'équipement ou l'entrée d'un bâtiment, et ce du 1<sup>er</sup> octobre au 15 mai, sous réserve du respect des normes suivantes :

- 1° le terrain est occupé par un bâtiment principal ;
- 2° un abri hivernal peut être localisé dans toutes les cours ;
- 3° en cours latérale et arrière, un abri hivernal doit être localisé à au moins 1 mètre d'une ligne de lot ;
- 4° la hauteur maximale permise de l'abri hivernal est de 3 mètres.
- 5° l'abri hivernal doit être situé à au moins 2 mètres de la chaîne de rue ou de la chaussée carrossable en cas d'absence de chaîne de rue ;
- 6° l'abri hivernal doit être situé à au moins 2 mètres de toute borne-fontaine ;
- 7° dans le cas d'un terrain d'angle, l'abri ne doit pas empiéter dans le triangle de visibilité;
- 8° les matériaux permis sont les panneaux amovibles de bois peint ou de fibre de verre et les structures de métal recouvertes d'une toile imperméabilisée ou une toile de polyéthylène tissée et laminée ;
- 9° après le 15 mai, l'abri hivernal doit être entièrement enlevé (toiles, panneaux, structure), démantelé et rangé de manière à être non visible de la voie publique.



## L'an 1 de la nouvelle Politique de la Famille et des Aînés

**A**près le lancement de la PFA (politique de la famille et des aînés) lors de la Fête de la Famille le 11 juillet dernier, nous devons maintenant nous mettre au travail. En effet, certaines des mesures étant déjà prévues pour 2015. Afin d'encourager l'implication citoyenne dans la mise en œuvre de cet important chantier, nous avons proposé une structure de comités (voir organigramme plus bas).

Au moment où vous lirez ces lignes, les comités Sécurité et Transport ainsi que celui sur la Revitalisation du Village en seront rendus à leur deuxième rencontre.

Le comité agricole ainsi que les producteurs locaux, ont encore une fois cette année, agrandi l'expérience du marché public dominical.

Il nous restera les communications à structurer et le comité des Sages à démarrer. À cet effet, j'invite les personnes de 65 ans et plus de la municipalité qui aimeraient faire partie de ce comité, de bien vouloir le signifier à M<sup>me</sup> Béatrice Pauly en écrivant à [secretariat@saintferreollesneiges.qc.ca](mailto:secretariat@saintferreollesneiges.qc.ca) ou en téléphonant au 418 826-2253.

Votre rôle sera de conseiller le directeur des loisirs monsieur Martin Pouliot dans le développement des services de soutien et activités de loisirs spécifiques aux aînés.

### ACTIONS ENTREPRISES:

L'axe "Sécurité et Transport" étant ressorti prioritaire, la municipalité a tenté de maximiser des actions dès cette année.

L'achat de l'analyseur de circulation que vous avez sûrement noté lors de vos déplacements à l'intérieur de notre territoire procurera des données intéressantes pour le comité. Déjà en quelques mois, l'utilisation de cet outil a servi à sensibiliser les conducteurs à réduire leur vitesse.

Des brigadiers statiques ont aussi été installés en plus grand nombre cet été et les commentaires des citoyens sont positifs face à ces ajouts. Advenant le cas où vous aimeriez en faire installer dans votre quartier afin de sécuriser en réduisant la vitesse, veuillez en aviser Monsieur François Drouin, directeur général.

### ACTIONS FUTURES:

Dans le plan d'action de la PFA, au niveau de l'axe "Habitation et milieu de vie" une

## POLITIQUE DE LA FAMILLE ET DES AÎNÉS – MISE EN ŒUVRE 2015-2020





## L'an 1 de la nouvelle Politique de la Famille et des Aînés (suite)

mesure ciblait plus particulièrement les aînés à faible revenus.

Il a été prévu pour 2015 de mettre sur pied un programme d'aides financières pour cette catégorie de citoyens. Nous croyons qu'une telle mesure pourra contribuer au maintien à domicile des aînés

plus vulnérables. Nous en sommes à explorer différents modèles qui existent ailleurs et nous voulons inclure cette mesure pour le budget de 2016.

N'hésitez pas à consulter la PFA et son plan d'action qui se retrouve sur le site de la municipalité ou encore venir en cher-

cher une copie au secrétariat de la municipalité.

*Louise Thouin,*

**Responsable des questions familles et aînés**

581-982-7557

## Beaucoup de plaisir à l'occasion de la Fête de la Famille !



La Fête de la famille a eu lieu le 11 juillet sur le site du camping du Mont-Sainte-Anne. Les familles de Saint-Ferréol-les-Neiges ont participé en grand nombre !

## Concours Village en fleurs

**A**u mois d'août, nos juges ont sillonné les rues de la municipalité afin de déterminer les grands gagnants dans chacune des catégories :

VOICI LES GAGNANTS :

**Catégorie «Boîtes à fleurs, plantes en pot ou suspendues».** Cette catégorie vise à encourager l'amélioration visuelle des espaces réduits.

Monsieur Martin Vézina au 43, rue du Marais



**Catégorie «Rocailles et plates-bandes».** Cette catégorie vise à encourager les résidents à entretenir les façades des résidences et à améliorer la biodiversité en milieu résidentiel.

Monsieur Yvan St-Cyr au 42, des Rocs

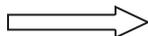


**Catégorie «Intégration végétale des murs».** Cette catégorie vise à encourager les résidents à l'intégration des végétaux autour d'un muret de nature morte (par exemple : la pierre)

Monsieur Georges-Aimé Michel au 2699, avenue Royale

**Catégorie «Excellence** (Aménagement d'envergure). Cette catégorie vise à encourager les efforts d'amélioration visuelle par l'ajout de végétaux.

Monsieur Pierre Lortie au 38, rue du Versant



## Aménagement d'une rive du lac du Faubourg



**E**n juin dernier, le Comité d'embellissement paysager a participé à l'effort de la municipalité pour naturaliser une bande riveraine de ce lac qui fait le bonheur des oiseaux ajoutant, sans contredit, un élément majeur à la biodiversité à protéger dans notre municipalité.

En collaboration avec l'OBV de Charlevoix-Montmorency et les employés municipaux, quelques bénévoles membres du Comité, ont mis en terre plus de 200 plants. Cette plantation basse, sans ca-



cher la vue du lac, agira pour protéger cette rive de l'érosion, favorisera la filtration de l'eau et diminuera les risques que des produits toxiques atteignent le lac.

Rappelons que les Organismes de bassins versants (OBV) du Québec mettent en oeuvre la gestion intégrée et concertée de l'eau par bassin versant sur des unités hydrographiques variant de près de 1 000 km<sup>2</sup> à 165 000 km<sup>2</sup> en tenant compte des principes du développement durable.

À titre indicatif voici les noms de quelques-uns des plants; Diervilla lonicera, Iris versicolores, Myrica gale, Potentilla, Rosa blanda, Sambucus canadiensis, Spirea foetida, Symphoricarpos, Vaccinium, Viburnum.



Le Comité entend suivre l'évolution de cette plantation et profite de l'occasion pour remercier les riverains pour leur collaboration.

*Suzanne Demers*

**Coordonatrice du Comité d'embellissement paysager**

## Club nordique Mont-Sainte-Anne

**CLUB NORDIQUE  
MONT-SAINTE-ANNE**

**L**e Club Nordique Mont Sainte-Anne (CNMSA) offre la possibilité de pratiquer le ski de fond en s'amusant dans un environnement sain tout en bénéficiant d'un encadrement professionnel de qualité exceptionnelle.

Le CNMSA offre en ce sens des programmes adaptés à tous les types et niveaux de skieurs.

- ◇ COMPÉTITIF (9-18 ans)
- ◇ RÉCRÉATIF/ADULTES
- ◇ JACKRABBIT/JEANNOT LAPIN (4-12 ans)
- ◇ ÉCOLE/INISKI pour tous les âges et tous les niveaux

WWW.SAINTFERREOLLESNEIGES.QC.CA

Du côté du volet Compétitif, nos entraîneurs d'expérience assurent le développement technique des athlètes de tous les niveaux leur permettant de s'illustrer sur les scènes régionale, provinciale et nationale.

Les activités du volet compétitif débute le 9 septembre avec des entraînements de course à pied et de ski à roulette. Pour vous inscrire au volet compétitif ou pour plus d'informations, contacter Anik Giguère au [competitif@clubnordiquemsa.ca](mailto:competitif@clubnordiquemsa.ca) (418-826-1657).

### ÉVÈNEMENT CROSS-COUNTRY

Venez vivre l'automne à son meilleur et découvrez les plus beaux sentiers à la course le dimanche 11 octobre prochain dans le cadre de l'évènement cross country du Club Nordique Mont-Ste-Anne

- ◇ Départ au rang St-Julien (chalet de ski de fond du Mont-Ste-Anne)
- ◇ Médailles aux trois premiers de chaque catégorie
- ◇ Nombreux prix de présence
- ◇ Information sur les programmes du Club
- ◇ Inscription au Club
- ◇ BAZAR de ski de fond

**Distances :** 500 m (5 ans et -), 1,5 km (6 à 11 ans), 3 km (12 à 15 ans), 6 km (16 ans et +).

Inscriptions sur place ou en ligne.

### Pour plus de détails :

[info@clubnordiquemsa.ca](mailto:info@clubnordiquemsa.ca)  
[www.circuitdescouleurs.comevenements/calendrier/](http://www.circuitdescouleurs.comevenements/calendrier/)



## Sommaire de la situation financière consolidée au 31 décembre 2014

**L**e 6 juillet 2015, le rapport financier 2014 ainsi que le rapport du vérificateur, Blais & Associés, CPA Inc., ont été déposés lors de la séance ordinaire du Conseil municipal.

Ce rapport financier est consolidé. Il inclut les données financières des organismes sur lesquels la municipalité exerce un contrôle. Ceux-ci sont la Régie Intermunicipale de l'Aréna Côte-de-Beaupré, l'usine d'épuration de Beaupré et la Corporation du site Les Sept-Chutes.

Nous vous présentons, ci-dessous, le sommaire d'information financière extrait du rapport financier déposé au Conseil et attesté par le secrétaire-trésorier.

SOMMAIRE DE LA SITUATION FINANCIÈRE CONSOLIDÉE AU 31 DÉCEMBRE 2014	2013		2014		2013
		Administration municipale	Administration municipale	Total consolidé	Total consolidé
		\$	\$	\$	\$
<b>ACTIFS FINANCIERS</b>					
Débiteurs	1	940 029	877 432	1 590 039	1 903 910
Autres	2	2 983 065	574 760	676 787	3 073 230
	3	3 923 094	1 452 192	2 266 826	4 977 140
<b>PASSIFS</b>					
Dettes à long terme	4	11 185 960	8 701 160	9 563 189	12 302 671
Passif au titre des avantages sociaux futurs	5				
Autres	6	1 185 674	1 691 660	1 710 666	1 217 411
	7	12 371 634	10 392 820	11 273 855	13 520 082
<b>ACTIFS FINANCIERS NETS ( DETTE NETTE )</b>	8	<b>(8 448 540)</b>	<b>(8 940 628)</b>	<b>(9 007 029)</b>	<b>(8 542 942)</b>
<b>ACTIFS NON FINANCIERS</b>					
Immobilisations	9	21 677 099	21 772 061	23 332 191	23 306 550
Autres	10	21 939	18 756	32 129	40 041
	11	21 699 038	21 790 817	23 364 320	23 346 591
<b>EXCÉDENT ( DÉFICIT ) ACCUMULÉ</b>					
Excédent (déficit) de fonctionnement non affecté	12	2 754 653	244 358	199 372	2 711 096
Excédent de fonctionnement affecté, réserves financières et fonds réservés	13	434 707	739 261	739 910	434 707
Montant à pourvoir dans le futur	14				
Financement des investissements en cours	15	(429 997)	(1 204 329)	(1 387 600)	(585 282)
Investissement net dans les éléments à long terme	16	10 491 135	13 070 899	14 805 609	12 243 128
	17	13 250 498	12 850 189	14 357 291	14 803 649

## Sommaire des résultats consolidés à des fins fiscales

**E**n 2014, Les revenus de fonctionnement de la municipalité ont augmenté de 137 500 \$ en faisant abstraction de la vente des parts dans la SOCOM effectuée en 2013. Par contre, les charges ont diminué de 9 050 \$ soit 15 %.

Suivant la politique de gestion de la dette et comme prévu au budget pour l'année financière 2014, le surplus accumulé a servi à rembourser une partie de la dette à long terme et le montant dédié pour 2014 a été de 2 398 000 \$. Naturellement, en utilisant notre surplus accumulé pour rembourser une partie de la dette, celui-ci a été amputé d'un montant de

2 510 295 \$ pour terminer l'année avec un surplus accumulé non affecté de 244 358 \$. Par conséquent, la dette municipale non consolidée a diminué de 2 484 800 \$ pour un montant fort enviable de 8 701 160 \$ au 31 décembre 2014.

(voir autre tableau en page 14) →

SOMMAIRE DES RÉSULTATS À DES FINS FISCALES CONSOLIDÉS POUR L'EXERCICE TERMINÉ LE 31 DÉCEMBRE 2014	2013		BUDGET - RÉALISATIONS - 2014			
		Administration municipale	Administration municipale	Administration municipale	Organismes contrôlés	Total consolidé <sup>1</sup>
		\$	\$	\$	\$	\$
<b>Revenus</b>						
Fonctionnement	1	7 085 010	5 414 530	5 553 353	616 909	6 170 262
Investissement	2	13 490	0	55 322		55 322
	3	7 098 500	5 414 530	5 608 675	616 909	6 225 584
<b>Charges</b>	4	6 018 033	5 887 480	6 008 981	662 963	6 671 944
<b>Excédent (déficit) de l'exercice</b>	5	1 080 467	(472 950)	(400 306)	(46 054)	(446 360)
Moins: revenus d'investissement	6	(13 490)		(55 322)		(55 322)
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice avant conciliation à des fins fiscales</b>	7	1 066 977	(472 950)	(455 628)	(46 054)	(501 682)
<b>Éléments de conciliation à des fins fiscales</b>						
Amortissement des immobilisations	8	898 164	1 020 100	1 034 687	71 589	1 106 276
Financement à long terme des activités de	9					
Remboursement de la dette à long terme	10	(1 020 900)	(2 983 800)	(2 994 800)	(239 641)	(3 234 441)
Affectations						
Activités d'investissement	11				181 004	181 004
Excédent (déficit) accumulé	12	(475 975)	2 436 650	(94 554)	927	(93 627)
Autres éléments de conciliation	13	1 723 200				0
	14	1 124 489	472 950	(2 054 667)	13 879	(2 040 788)
<b>Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales</b>	15	2 191 466	0	(2 510 295)	(32 175)	(2 542 470)

<sup>1</sup> Le total consolidé exclut les opérations réciproques entre l'administration municipale et ses organismes contrôlés.

## Corvée de nettoyage dans le sentier Mestachibo

Ce serait quelque chose comme 60 tonnes de déchets qui croupiraient à proximité du sentier Mestachibo dans une coulée qui fut autrefois utilisée comme dépotoir à ciel ouvert. On ne parle pas ici de quelques bouteilles de plastiques ou morceaux de papier mais bien d'imposantes pièces telles des carcasses de voitures, des pneus ou encore de vieux électroménagers. Des éléments qui ne cadrent certainement pas dans le décor naturel du sentier. Les 26 et 27 septembre prochains, l'entreprise PurNat planifie d'aller nettoyer tout ça.

Ce projet qui aura lieu à Saint-Ferréol-les-Neiges est le plus imposant mené par l'entreprise de Québec jusqu'à maintenant. Il sera même nécessaire de construire un pont temporaire pour arriver à extirper les déchets de leur fâcheuse position à l'aide de machinerie. On espère remplir une dizaine de con-

teneurs. On fera par la suite le maximum pour revaloriser ces déchets.

L'organisation compte sur le soutien d'entreprises partenaires et sur le travail bénévole pour mener la tâche à terme. Elle est à la recherche d'une centaine de bénévoles : repas, collations, breuvages, etc. et un chapiteau pour se protéger des éléments au besoin leur seront fournis.

Pour vous inscrire comme bénévole ou encore faire un don, visitez le [www.purnat.ca](http://www.purnat.ca)



Photo Marc Bergeron



Photo Marc Bergeron

Ce serait environ 60 tonnes de déchets qui formeraient ce dépotoir à ciel ouvert situé à proximité du sentier Mestachibo.

## Sommaire des résultats à des fins fiscales consolidés (suite p. 13)

SURPLUS DE FONCTIONNEMENT NON AFFECTÉ	2014	2013	2012	2011
	Administration municipale			
Surplus de fonctionnement non affecté au début	2 754 653 \$	652 342 \$	761 915 \$	486 297 \$
Excédent (déficit) de fonctionnement de l'exercice à des fins fiscales	(2 510 295)	2 191 466	(109 573)	300 912
Reclassement de années antérieures		(89 155)		
Affectations de l'année				(25 294)
<b>Surplus de fonctionnement non affecté à la fin</b>	<b>244 358 \$</b>	<b>2 754 653 \$</b>	<b>652 342 \$</b>	<b>761 915 \$</b>

## AUTOMNE 2015

## Mot du directeur des loisirs

**B**onjour chers citoyens et citoyennes,

Voici la programmation loisirs pour la session d'automne 2015. Vous y trouverez l'ensemble des activités offertes par le Service des loisirs et de la Culture de la municipalité ainsi que par nos différents organismes partenaires.

Au fil des années, la diversité et le nombre d'activités offertes aux différentes clientèles augmente de façon importante. Ceci est lié directement aux demandes reçues provenant de la population et aux différentes ressources disponibles à donner de leur temps pour l'organisation et la réalisation de ces activités.

À l'hiver 2015, plus de 200 personnes se sont inscrites aux différentes activités offertes par le Service des loisirs et de la Culture et ses organismes partenaires. Nous travaillerons à améliorer les infrastructures et équipements actuels afin d'offrir à notre clientèle une meilleure qualité d'expérience et une plus grande diversité à notre offre actuelle.

Vous avez des idées, des commentaires, n'hésitez pas à venir me rencontrer afin que l'on puisse en discuter.

Loisirement vôtre,

Martin Pouliot,  
directeur des loisirs  
418-826-2253, poste 113  
loisirs@saintferreollesneiges.qc.ca

## Renseignements généraux

## 1. NON-RÉSIDENTS :

Les résidents des autres municipalités seront admis moyennant une majoration de 15 % du coût.

## 2. RÉDUCTION :

Une réduction sera accordée au prorata du nombre de cours si l'activité est commencée au moment de l'inscription. Une réduction maximale de 20 % sera accordée.

## 3. DEMANDE DE REMBOURSEMENT :

Les seules causes de remboursement d'une inscription sont la maladie, le déménagement à l'extérieur de la municipalité (une preuve justificative sera alors exigée), l'annulation de l'activité par le service des loisirs ou en cas d'un manque d'inscriptions. Lors d'une demande en cours

d'activité, le remboursement sera calculé au prorata.

## 4. COURS REPORTÉS :

Si un ou des cours doivent être reportés, vous en serez avisé par le responsable du cours.

## 5. INSCRIPTION OBLIGATOIRE :

Pour participer à un cours, vous devez **obligatoirement** vous inscrire au préalable.

## 6. CHÈQUES SANS PROVISION :

Une pénalité de 20 \$ s'appliquera sur tout retour de chèque. Le paiement devra alors être fait en argent.

## 7. CONFIRMATION :

Nous communiquerons avec vous seulement s'il y a annulation de cours ou changements apportés. **Sinon, pré-**

## INSCRIPTIONS

*Automne 2015*

**MARDI ET MERCREDI 8 et 9 septembre 2015**

de 8 h 30 à 12 h et de 13 h à 16 h 30

**MERCREDI 9 SEPTEMBRE 2015**

de 18 h 30 à 20 h

**OÙ:** À l'Hôtel de ville de Saint-Ferréol-les-Neiges (33, rue de l'Église)

**INFORMATION:** Martin Pouliot (418 826-2253 poste 113)

**sentez-vous à l'endroit, date et heure prévus.**

prioriserons donc les premières inscriptions reçues.

## 8. RETOUR DE L'ENFANT :

À la fin de chaque activité de votre enfant, vous avez l'obligation de venir le chercher à **l'heure précise** car le responsable n'est plus tenu d'en assumer la responsabilité.

## 9. PRIORITÉ DES INSCRIPTIONS :

Puisqu'il y a un maximum de participants dans la majorité des activités, nous

## 10. IMPORTANT :

**Un comportement convenable est primordial et nécessaire au bon fonctionnement des activités.** Lorsqu'une personne dérangera et empêchera le déroulement naturel de l'activité, un avis lui sera donné. S'il récidive, il sera exclu sans aucun remboursement. **Nous vous demandons donc votre entière collaboration.**

## JEUNES

Dans le cadre d'un programme initié par Dimension Sportive et Culturelle dans le but de favoriser la pratique de l'activité physique et le développement de saine habitude de vie, les enfants de votre école bénéficient d'une subvention de **75\$** par inscription offerte par la **Fondation Place au Sport**, de Canadian Tire. Normalement vous devriez ajouter 75\$ au prix indiqué pour avoir accès à cette activité. Veuillez prendre note qu'il n'est pas garanti que nous pourrions reconduire ce programme de subvention à la prochaine session.



### Ça bouge après l'école (multi-sports)

Tu es sportif(ve) dans l'âme? Tu aimes bouger et jouer avec tes amis? Viens donc pratiquer des jeux et des sports trippants comme tu les adores. Que ce soit le soccer, le hockey, le basket-ball ou les jeux coopératifs (ballon prisonnier, drapeau, kick ball, ballon chinois, etc.), l'animateur en place réalisera des activités originales et variées qui sauront te satisfaire tout en développant tes habiletés motrices. Les activités seront choisies en fonction du matériel disponible. **Important de prévoir une tenue sportive et des espadrilles sécuritaires.**

**Clientèle:** Préscolaire et 1<sup>ère</sup> année

**Jour et heure :** Lundi, 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min. 12 max. 18

**Début:** 21 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 40 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1



### Initiation au cheerleading

Bonne humeur et énergie requises! Tu es invité à venir t'initier à une activité sportive des plus populaires: le cheerleading! Cette discipline vise la mise en forme, le développement du rythme, de l'esprit d'équipe et de la confiance en soi. Au programme: de la danse rythmée, des notions de gymnastique et une initiation aux mouvements de base du cheerleading. Notre spécialiste supervisera les élèves dans leur progression tout au long de la session. **Important de prévoir une tenue sportive et des espadrilles sécuritaires.**

**Clientèle :** 1<sup>ère</sup> à 4<sup>e</sup> année

**Jour s et heures :** Mercredi, 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min. 12 max. 18

**Début :** 23 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 40 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

### Atelier de dessin pour enfant

Apprentissage des différentes techniques de dessin. L'apprentissage se fait dans un climat de détente et de jeux tout en respectant la créativité des enfants. Ce sont eux qui décident des sujets étudiés lors des ateliers.

**Clientèle :** Préscolaire à 6<sup>e</sup> année

**Jour et heure :** Mercredi, 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min. 6 max. 12

**Début :** 23 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 65 \$ avec le matériel fourni

**Lieu :** Salle polyvalente de l'école Caps-des-Neiges 1

### Hockey intérieur (13 à 16 ans)

Ce sport est excellent pour te garder en forme et pour t'aider à améliorer tes techniques au hockey. **Important de prévoir une tenue sportive et des espadrilles sécuritaires.**

**Clientèle :** 13 à 16 ans

**Jour et heure :** Jeudi, 18 h 30 à 20 h

**Ratio :** min. 10 max. 16

**Début :** 24 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 30 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

**Hockey intérieur (8 à 12 ans)**

Ce sport est excellent pour te garder en forme et pour t'aider à améliorer tes techniques au hockey. L'enseignement sera axé sur les aspects techniques du hockey intérieur et l'application des règlements. Votre enfant développera son esprit d'équipe lors des parties amicales et il

pourra se surpasser et s'épanouir dans la pratique de notre sport national. Possibilité d'un tournoi à la fin de la session. Viens réveiller le Sidney Crosby en toi! **Important de prévoir une tenue sportive et des espadrilles sécuritaires.**

**Clientèle :** 3<sup>e</sup> à 6<sup>e</sup> année

**Jour et heure :** Mardi, 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min. 12 max. 24

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 40 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

**Théâtre**

Le théâtre c'est l'imaginaire et le vrai à la fois! Un endroit où tout devient possible! Les cours de théâtre te permettront de travailler ta confiance en toi, ta rigueur au travail, ton esprit de groupe, ta diction et ton aisance corporelle tout en t'amusant. À la fin de la session tu auras la chance de te mettre dans la peau d'un vrai comédien et de jouer un rôle à ton image dans une courte pièce de théâtre! \*À noter que les billets seront en vente au coût de 8 \$ dès la fin mars. Viens découvrir tout ce que tu possèdes en toi pour repousser tes limites et vivre une expérience magique!

**Clientèle :** 8 ans et +

**Jour et heure :** Mardi, de 11 h 30 à 12 h 45 et de 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min.6 max. 8

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 12 semaines

**Coût :** 70 \$

**Lieu :** Salle polyvalente de l'école Caps-des-Neiges 1

**Les inventeurs**

Cette activité unique formera de véritables petits ingénieurs. Tu apprendras à construire des machines actionnées par différents mécanismes, comme une distributrice de gommes et des véhicules qui avancent tout seul. Tu apprendras aussi à créer des petits systèmes électriques pour fabriquer un jeu et un système d'alarme. Surprises et étonnement sont au rendez-vous!

**Clientèle :** 3<sup>e</sup> à 6<sup>e</sup> année

**Jour et heure :** Mardi, 15 h 15 à 16 h 30

**Ratio :** min. 10 max. 18

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 8 semaines

**Coût :** 65 \$

**Lieu :** Salle polyvalente du gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

**Scout (41e Groupe Scout Sainte Anne de Beaupré)**

Vos enfants ont besoin de bouger ! Le mouvement scout est là pour permettre à vos jeunes de parler en public, relever des défis, faire des bonnes actions, s'extérioriser, finir ce qu'il commence, vivre en groupe, sens des valeurs, l'estime de soi, débrouillardise et plus encore. Entre techniques de survie et noeuds, ceux-ci vivront de grandes aventures pendant 10 mois : 2 à 3 camps et diverses sorties éducatives. C'est un mouvement qui regroupe tous les jeunes de la Côte-de-Beaupré.

**Clientèle :** Filles et garçons de 7 à 17 ans

**Jours et heures :**

Lundi (éclaireurs mixte) de 18 h 30 à 20 h 30

Mardi (louveteaux mixte) de 18 h à 20 h

Mercredi (castors mixte) de 18 h à 19 h 30

**Date des cours :** Inscription tout le mois de septembre au local scout

**Durée :** De septembre à juin

**Coût :** 65 \$

**Lieu :** 10026, avenue Royale, Ste-Anne-de-Beaupré

**Responsable :**

Nicole Gauthier (chef de groupe) 418 824-3735

Marie-France Bilocq (Adjointe) 418 824-3560

**N.B.** Nous sommes toujours à la recherche d'animateurs bénévoles.

## Coureur des bois

Nouveau programme chapeauté par le club nordique Mont St-Anne dont l'objectif est l'amélioration de la condition physique par l'entremise de jeux et activités reliés au ski de fond telle que la course à pied, randonnée/exploration de divers sentiers, jeux d'orientation, course à obstacle, etc... Bref, plein de plaisirs en forêt!

**Clientèle :** 6 à 12 ans

**Jour et heure :** Dimanche, 10 h à 12 h

**Ratio :** min. 6

**Début :** 20 septembre 2015

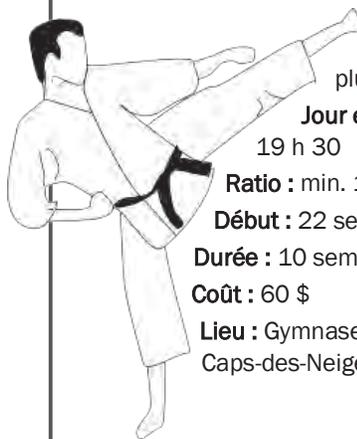
**Durée :** 8 semaines

**Coût :** 75 \$

**Lieu :** Base de la montagne du Mont -Sainte-Anne et centre de ski de fond du MSA au Rang St-Julien  
Nadja Tanner, Responsable JackRabbit & Coureurs des bois, tél:418.208-9756

## Karaté Yoseikan

Conditionnement physique pour les 4 ans et plus, avec discipline personnelle à l'intérieur d'un art de combat. Les cours se donnent une fois par semaine. Le professeur est monsieur Luc Paquette.



**Clientèle :** 1<sup>ère</sup> année et plus

**Jour et heure :** Mardi, 18 h 30 à 19 h 30

**Ratio :** min. 12 max. 24

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 60 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

## Initiation au badminton

Tu as le goût d'expérimenter et de progresser dans ce sport individuel? Viens apprendre le badminton dans un contexte stimulant et amusant! Ce cours d'initiation est composé d'une partie éducative (techniques de base), suivi de jeux en rapport avec ces points techniques et de l'application des règlements en situation de partie. **Important de prévoir une tenue sportive et des espadrilles sécuritaires.**

**Clientèle :** 4<sup>e</sup> à 6<sup>e</sup> année

**Jour et heure :** Jeudi, 15 h 15 à 16 h 30

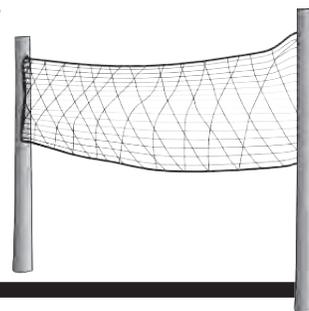
**Ratio :** min. 6 max. 8

**Début :** 24 septembre 2015

**Durée :** 8 semaines

**Coût :** 40 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1



## ADULTES

## Badminton

Groupe de badminton organisé. Cette activité sportive et sociale s'adresse aux femmes et aux hommes de 16 ans et plus. Volants fournis et raquettes disponibles au besoin. Faites vite, places limitées.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jour et heure :** Mardi, 19 h 45 à 21 h

**Ratio :** min. 6 max. 12

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 12 semaines

**Coût :** 45 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1



## Cours de yoga

«Ce n'est pas à la personne de s'adapter au yoga, mais le yoga qui doit être ajusté à chaque personne».

Le yoga est une philosophie et une discipline millénaire qui améliore la santé du corps et de l'esprit. Des techniques précises et adaptées à chacun favorisent l'amélioration de la posture, de la force, de l'équilibre et de la souplesse.

Les professeurs enseignants sont diplômés de l'école européenne de Viniyoga.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jour et heure :** Lundi, 14 h à 15 h (intermédiaire et avancé) et 15 h 15 à 16 h 15 (intermédiaire et avancé) - Vendredi, 14 h à 15 h (débutant) et 15 h 15 à 16 h 15 (intermédiaire)

**Ratio :** min. 6 max. 8

**Début :** 21 septembre 2015

**Durée :** 12 semaines

**Coût :** 80 \$

**Lieu :** Salle polyvalente du garage municipal



## Pickleball

Il s'agit d'un mélange de tennis, de badminton, de racquetball et de ping-pong. Le terrain est de la même grandeur que celui du badminton. La raquette est de la grandeur d'une raquette de racquetball mais le fond est solide comme une raquette de ping-pong. La balle est semblable à une balle de hockey cosom (balle de plastique vide et trouée). Le service s'effectue en une motion du bas vers le haut et la balle doit se diriger dans le rectangle opposé du côté receveur.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jour et heure :** Mardi et Jeudi, 16 h 30 à 18 h

**Ratio :** min. 4 max. 12

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 12 semaines

**Coût :** 45 \$ pour la session ou 5 \$ la séance

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

## Zumba toning

Un rythme endiablé pour un corps très ferme. Secouez-vous! Tonifiez-vous! Balancez-vous! La danse fitness-party inspirée des rythmes latins. Sculpture du corps sérieuse pour les gens qui aiment la fête.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jour et heure :** Mercredi, 19 h à 19 h 30

**Ratio :** min. 12 max. 25

**Début :** 23 septembre 2015

**Durée :** 8 semaines

**Coût :** 65 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1

## Zumba fitness

La musique à fond de train et une forme du tonnerre. La danse-fitness party, inspirée des rythmes latins, facile à suivre, qui permet de brûler des calories. Sentez la musique et laissez-vous aller.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jours et heures :** Mercredi, 18 h à 19 h

**Ratio :** min. 12 max. 25

**Début :** 23 septembre 2015

**Durée :** 8 semaines

**Coût :** 65 \$

**Lieu :** Gymnase de l'école primaire Caps-des-Neiges 1

## Atelier de peinture (à l'huile ou à l'acrylique)

Venez approfondir ou découvrir les différentes techniques de peinture et de dessin tout en vous exprimant par l'art. Enseignement respectant le style et la personnalité de chacun. Pour information : madame Marie Tardif, 418 826-0548 ou par courriel à [tardif.m2@gmail.com](mailto:tardif.m2@gmail.com)

**Clientèle :** 16 ans et +

**Jours et heure :** Jeudi, 12 h 45 à 15 h 15

Vendredi, 19 h à 21 h 30

**Ratio :** min. 8 max. 18

**Début :** 24 septembre 2015

**Durée :** 12 semaines

**Coût :** 144 \$

**Lieu :** Hôtel de ville

## Cours de langue espagnole

Hola ! Vous voulez apprendre à parler l'espagnol ? Si vous êtes intéressé à apprendre la langue, soit pour connaître la culture du Mexique, la musique, pour faire un voyage ou juste pour le plaisir, venez vous inscrire. Professeur : Aurelia Morales. Pour information : 418 405-0589 (soir).

**Clientèle :** 16 ans et plus (intermédiaire)

**Jour et heure :** Mardi, 19 h à 20 h 15

**Ratio :** min. 8 max. 12

**Début :** 22 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 60 \$

**Lieu :** Salle polyvalente de l'école Caps-des-Neiges 1

## Dépannage informatique

Vous avez un problème avec votre ordinateur (portable) ou votre tablette et ne savez pas comment vous en sortir? Nous vous offrons des sessions de dépannage informatique de 45 minutes.

Apportez votre appareil qui présente le problème et nous vous guiderons vers une solution.

### Quand ?

Mardi 6 octobre 2015, 19 h

Mardi 3 novembre 2015, 19 h

Mardi 1<sup>er</sup> décembre 2015, 19 h

**Coût :** 15 \$

**Lieu :** Hôtel de ville

### Notes :

- ◆ Il s'agit de dépannage logiciel; si votre appareil ne fonctionne pas correctement, vous êtes invité à consulter un technicien pour une réparation.
- ◆ Les consultations sont limitées à 45 minutes pour 1 personne avec 1 appareil.
- ◆ Lors de votre inscription vous devrez fournir votre adresse courriel pour qu'on puisse communiquer avec vous AVANT la session de dépannage.
- ◆ Chaque soirée sera divisée en 4 périodes de 45 minutes. Vous serez informé de l'heure à laquelle le service vous sera offert.

## Danse latine

Vous aimez danser? Vous voulez apprendre les pas de base ou simplement vous amuser? Venez faire partie de notre groupe. Plaisir garanti! Professeur : Aurelia Morales. Pour information : 418 405-0589 (soir)

**Clientèle :** 16 ans et +

**Jours et heure :** Jeudi, 19 h à 20 h 15

**Ratio :** min. 8 max. 12

**Début :** 24 septembre 2015

**Durée :** 10 semaines

**Coût :** 60 \$

## Formation tablettes et téléphones intelligents

Vous avez une tablette ou un téléphone Samsung, Sony, Asus, Nexus, Acer, HTC, LG, cette formation est pour vous. Vous apprendrez comment profiter au maximum de votre appareil : les paramètres, les applications, le Google Play Store, la messagerie Gmail.

Votre tablette (ou votre téléphone) peut aussi vous réveiller le matin, vous indiquer un itinéraire. Vous pourrez y lire La Presse +, prendre des photos et les partager avec vos proches, écouter de la musique, regarder des séries télé...

### Prérequis :

- ◆ Avoir une tablette ou un téléphone intelligent sous Android (Samsung, Sony, Asus, Nexus, Acer, HTC, LG),
- ◆ Avoir configuré un compte Gmail sur cet appareil.

**Format :** 3 cours de 2 heures.

**Note :** Cette formation ne s'adresse pas aux propriétaires d'appareils iPad ou Windows 8.

**Clientèle :** 16 ans et plus

**Jour et heure :** Mercredi, 19 h à 21 h

**Ratio :** min. 6 max. 10

**Dates :** 21 et 28 octobre et 4 novembre 2015

**Coût :** 65 \$

**Lieu :** Hôtel de ville

## POUR LA FAMILLE ET POUR TOUS

### Utilisation du gymnase

Le gymnase de l'école Caps-des-Neiges 1 est accessible à l'ensemble des citoyens. Pour les sessions d'automne et d'hiver 2015, plusieurs activités organisées par la municipalité s'y dérouleront. Par contre, quelques périodes d'utilisation demeurent disponibles soit pour une réservation sporadique ou saisonnière. La plupart des sports sont réalisables à l'intérieur du gymnase. Les tarifs de location sont établis en fonction du type d'activité et de la durée de celle-ci. Voici la grille de tarification générale qui a été établie:

**Groupe ou individu non-résidant : 27 \$/h;**

**Groupe ou individu résidant : 20 \$/h;**

**Individu, groupe ou organisme de loisirs ou communautaire, composé majoritairement de personnes âgées de moins de 18 ans ou plus de 65 ans: 15 \$/h.**

### Aréna Côte-de-Beaupré

PATINAGE LIBRE

**Dimanche : 14 h 15 à 15 h 30**

**Admission : Gratuite pour tous**

**N.B.** Annulé lors d'activités spéciales

Visitez notre site Internet : [www.arenacb.qc.ca](http://www.arenacb.qc.ca)

### Accès-Loisirs Côte-de-Beaupré

Venez chercher votre activité de loisir gratuitement! Vous désirez participer à des activités de loisirs? Vous êtes en situation de faible revenu? Présentez-vous à l'un de nos points de service pour choisir votre ou vos activités gratuitement.\*

**Inscription hiver 2015 :**

Jeudi 10 septembre, 15 h à 19 h

**Point de service Beaupré :** Ressources Familiales Côte-de-Beaupré (3 rue Fatima est)

**Point de service L'Ange-Gardien :** Centre Gérard-Miotto (1 rue des Loisirs)

**Renseignements :** 418 827-4625

Une initiative du regroupement de partenaires :

En collaboration avec

**Accès-Loisirs Québec**

[www.accesloisirsquebec.org](http://www.accesloisirsquebec.org)



**Côte à Côte**  
en action

\*Preuve de revenu et de résidence exigées à l'inscription

### Le Cercle de fermières

Les lundis soirs à 19 h, nous tiendrons comme à l'habitude un atelier de tricot, tant pour les débutantes que pour les personnes plus avancées. Nous nous aidons mutuellement lorsque le besoin se fait sentir. Ces rencontres sont ouvertes à toutes les personnes intéressées, sans regard au sexe et à l'âge.

Nouveauté cette année, nous avons fait l'acquisition des appareils nécessaires pour la couture. Une machine à coudre, une surjeteuse, fer à repasser et planche à repasser. Par contre, ces appareils sont destinés à l'usage exclusif des membres du Cercle de Fermières.

Nous donnerons aux personnes intéressées la formation de base pour l'utilisation des machines à coudre et aussi pour la confection et reprisage de vêtements.

Lors de la journée de la Culture le 27 septembre 2015, en collaboration avec la Bibliothèque municipale il nous fera plaisir de vous accueillir à notre exposition.

Évidemment nous vous invitons à devenir membre de notre Cercle de Fermières. De nombreux avantages y sont rattachés, tel que profiter de l'expérience des membres actuelles et vous permettre de partager vos expériences et talents avec nous.

Pour toutes autres informations, Liliane Lavoie, secrétaire, 418-826-2507.



## COURS OFFERTS À PROXIMITÉ

### Patinage artistique

#### Programme Patinage Plus

Initiation de groupe au patinage, avec assistantes de programme. Tout en s'amusant, votre enfant apprend différentes techniques : patinage avant, patinage arrière, arrêts, virages et encore plus!

Samedi de 11 h 20 à 12 h 20

3 ans et plus, garçons et filles

**Forfait Patinage Plus : 215 \$\*\***

**Saison complète** (12 septembre à mars)

**Forfait Patinage Plus : 170 \$\*\***

**Demi-saison** avant le ski (12 septembre à décembre)

#### Programme Patinage Star

Leçons privées ou semi-privées avec l'équipe d'entraîneurs professionnels\*\*\*. Perfectionnement des techniques de patinage. Entraînement hors-glace inclus! Possibilité de participer à des compétitions ou des tests de Patinage Canada.

Lundi - Mercredi - Samedi

**Forfait Patinage Star : 270 \$** (2 septembre à mars)

\*\*\* Rémunération des entraîneurs aux frais des patineurs

#### Programme Yolande-Barrette/Solo

Pré-requis : être inscrit au programme Patinage Plus. Leçons seul avec une assistante de programme dans le but de préparer un numéro pour une compétition (optionnel) et le spectacle de fin d'année (optionnel). 30 minutes de leçon et 25 minutes de pratique libre / 1 fois par semaine (début novembre à fin janvier, dates approximatives)

Mercredi 18 h 55 à 19 h 50

**Forfait Yolande-Barrette/Solo (YOLO) : 80 \$**

#### INSCRIPTIONS

Formulaire disponible sur le site web :

[www.cpacotedebeaupre.com](http://www.cpacotedebeaupre.com)

**Renseignements : 581 702-0693** ou  
[cpacotedebeaupre@hotmail.com](mailto:cpacotedebeaupre@hotmail.com)

\*Ajout de 10 \$ si après le 21 août 2015

\*\*Sans participation à la campagne de financement : 45 \$ de plus

### Cours de musique - Un cri du cœur qui a été entendu !

Le 29 juin dernier s'est tenue l'assemblée générale annuelle de l'École de musique Côte-de-Beaupré visant, entre autres choses, à connaître la suite des choses quant à la survie de l'École de musique. Suite au cri du cœur lancé lors du concert annuel de mai et dans un hebdo régional, nous avons le très grand plaisir de vous annoncer que l'appel a été entendu et que le CA est composé désormais de sept administrateurs, soient :



M<sup>me</sup> Andrée Joyal de Saint-Ferréol-les-Neiges, présidente

M Jean Lapointe de Boischatel, vice-président

M<sup>me</sup> Suzanne Bélanger de Saint-Ferréol-les-Neiges, trésorière

M<sup>me</sup> Claire Adam de Beaupré, secrétaire

M Mario Simard de Saint-Joachim, directeur responsable des TICS

M Frédéric Grandmont de Beaupré, directeur

M<sup>me</sup> Claire Lavoie de Beaupré, directrice

Un grand MERCI à toutes ces personnes. Leur implication permet de sauver cet organisme culturel indispensable sur la Côte-de-Beaupré qui fut bien près de fermer ses portes!

#### Début des cours à la session d'automne

Le début des cours de musique aura lieu à compter de la semaine du 14 septembre 2015. Au moment de lire ces lignes, la séance d'inscriptions a déjà eu lieu les 1<sup>er</sup> et 2 septembre. Cependant, il est toujours possible de procéder à une inscription tardive jusqu'à 21 jours après le début des cours, soit le 4 octobre, et selon la disponibilité du professeur. Le tarif est toutefois celui de la session complète. Pour ce faire, vous pouvez communiquer avec nous par téléphone au 418-827-5151 ou par courriel au [beaupre-mus@hotmail.com](mailto:beaupre-mus@hotmail.com).

## RETOUR SUR LES CAMPS DE JOUR

### Quand réussite rime avec travail d'équipe!

**S**uite à la fermeture du site touristique, de plein air et de production hydro-électrique Les Sept-Chutes, notre camp de jour les Explorateurs et quelques activités familiales ont déménagé au camping du Mont-Sainte-Anne situé sur le rang Saint-Julien.

Grâce à l'implication du personnel de la station Mont-Sainte-Anne, du personnel de la municipalité et du personnel

du camp de jour, cette dernière édition du camp de jour a connu un très beau succès. Dès l'annonce de la fermeture du site Les Sept-Chutes, les employés des deux organisations ont mis les efforts nécessaires pour faire de cette nouvelle collaboration un succès.

Les jeunes et les familles de notre municipalité sortent les grands gagnants de cette relocalisation. Le transfert des modules de jeux, l'accès au plan d'eau, l'accès au chalet principal et le développement de l'option vélo et du camp vélo ne sont que quelques exemples de bonification des services offerts à nos citoyens.



Cette année était une année de transition. Dès l'an prochain, d'autres améliorations sont prévues sur ce site rempli de potentiel.

Je tiens personnellement à remercier tous ceux qui ont collaboré et cru à la réussite de ce projet.

*Martin Pouliot*

Directeur des loisirs et de la culture

### Ados-Aventure

**Nous y voilà. Pour une troisième année consécutive, la nostalgie embarque et le camp de jour prend fin. Après avoir fait tout ce qui était en notre pouvoir pour donner de la saveur et de la couleur à ce camp, voici le moment de dire au revoir et de se rappeler des beaux moments.**

Ce n'est pas facile le camp d'été, ça demande beaucoup d'énergie, d'effort, de temps et de travail. Nous autres, animateurs, travaillons au camp avec passion, détermination et avec beaucoup d'amour pour ces jeunes ados-aventuriers. L'expérience vécue cet été vaut largement tout le temps investi et tous les efforts donnés, tout cela grâce à notre formidable groupe de jeunes tous aussi uniques les uns que les autres. Vous êtes notre motivation et on vous aime beaucoup. Les souvenirs sont les plus beaux cadeaux qu'on

puisse recevoir et nous vous remercions pour ces cadeaux. On espère de tout notre cœur que vous êtes contents des vôtres. Nous tenons aussi à remercier Martin Pouliot et Martine Hovington pour leur soutien et leur aide. Vous êtes sans aucun doute les parents bienveillants de ce camp qui a obtenu encore une fois cette année un succès phénoménal. Merci également aux parents qui ont été compréhensifs et qui ont su collaborer avec nous tout au long de l'été.

Ne nous oubliez pas, les jeunes, parce que nous, on ne vous oubliera pas.

Big love

Raphaël, Jean-Simon, Sarah-Maude et Audrey

### Les Explorateurs

Cet été, les jeunes du camp de jour ont voyagé à travers les pays à bord du «Explorateur Air Lines» afin de recueillir tous les ingrédients nécessaires pour sauver leurs animateurs du sort jeté par Vanille et Vermicelle. Grâce à leurs efforts, les animateurs ont retrouvé leur personnalité et leur physique savoureux.

Encore une fois, nous avons été choyés de côtoyer vos enfants. Leur sourire, leur joie de vivre et leur amour inconditionnel est le plus beau des salaires. Nous vous remercions pour votre confiance et votre coopération tout au long de l'été. Nous voulons aussi remercier l'équipe de la municipalité de Saint-Ferreol-Les-Neiges pour leur aide tout au long de l'été.

Au plaisir de vous revoir l'an prochain

L'équipe d'animation 2015

## Nouvelles de la maison des jeunes La Zone

### SAINT-JEAN-BAPTISTE

Pour une quatrième année, la Maison des Jeunes La Zone a vendu des Hots-dogs le 23 juin dans le cadre de la Saint-Jean-Baptiste à Saint-Tite-des-Caps. Cette activité de financement a permis d'amasser 800 \$ qui ont été investis en totalité dans le projet Hors Zone de 2015. Nous en profitons pour remercier la municipalité de Saint-Tite-des-Caps de nous avoir offert cette opportunité. Merci à tous ceux qui sont venus nous encourager.

### CINÉMA EN PLEIN AIR

Pour une quatrième année, la Maison des Jeunes La Zone a participé à l'activité familiale du 25 juin et du 10 juillet à Saint-Ferréol-les-Neiges, soit le cinéma en plein air. Lors de l'occasion, du pop-corn et des rafraîchissements étaient vendus. Nous en profitons pour remercier le camping du Mont-Ste-Anne de nous avoir permis de réaliser cette activité de financement ainsi que la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges, qui nous a fourni le pop-corn. Merci à tous ceux qui sont venus nous encourager.

### FÊTE DE LA FAMILLE

Cette année, les jeunes de la Maison des jeunes ont participé à la vente de hots-dogs, barbe à papa, pop-corn et breuvages à l'occasion de la Fête de la famille. Cette activité a permis à la Maison des jeunes d'amasser environ 700 \$. Nous remercions chaleureusement le marché Dany Drouin de nous avoir généreusement offert une commandite de hots-dogs. Nous remercions également la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges pour leur contribution. Merci à toutes les familles qui sont venues savourer une bonne barbe à papa et encourager la Maison des jeunes du même coup!

### HORS ZONE

Du 16 juin au 28 août 2015, une équipe a parcouru les rues de Saint-Ferréol-les-Neiges et de Saint-Tite-des-Caps pour rencontrer les jeunes dans leur milieu

tout en leur offrant des alternatives pour occuper leur temps de loisirs. L'équipe était présente deux soirs et un après-midi par semaine par municipalité afin de discuter avec les jeunes dans le but de faire de la prévention sur diverses thématiques, mais également pour amasser des informations sur leurs habitudes de vie et leurs lieux de fréquentation. L'équipe a été présente à de nombreuses activités municipales dont : La Saint-Jean-Baptiste à Saint-Tite-des-Caps, la Fête de la famille et le cinéma en plein air à Saint-Ferréol-les-Neiges. Cette année, une programmation des plus variées a été offerte aux jeunes; soirées sportives et de jeux animés, randonnées pédestres, activités de financement, pique-nique en plein air, feux de camp, etc.

### NOUS REJOINDRE

Par téléphone :  
418-826-3107

Par courriel : [mdjlazone@hotmail.com](mailto:mdjlazone@hotmail.com)

Sur notre site internet :

[www.mdjlazone.ca.sitew.com](http://www.mdjlazone.ca.sitew.com).

Via notre page Facebook.



### Qu'est-ce qu'une Maison des Jeunes?

C'est un lieu conçu pour toi où tu peux rencontrer d'autres jeunes et participer à différentes activités. Si tu as entre 11 et 17 ans, tu peux fréquenter la Maison des Jeunes et ce, sur une base volontaire. Cet endroit t'appartient et est en fonction de tes goûts et intérêts. La Maison des jeunes est supervisée par une équipe d'animation dynamique et professionnelle et son bon fonctionnement repose sur une relation de confiance et de respect entre toi et les animateurs.



### Programmation

#### ACTIVITÉS SEPTEMBRE

**7 septembre** : Fermé

**8-9 septembre** : Conseil des jeunes

**15-16 septembre** : Soirées sans écran

**22-23 septembre** : Soirées cinéma à la MDJ

Retour des mercredis au gymnase dès le 10 septembre.

Visitez notre site internet au [www.mdjlazone.ca.sitew.com](http://www.mdjlazone.ca.sitew.com) ou notre page FACEBOOK pour d'autres activités.

### Horaire

Veuillez prendre note que l'horaire régulier de la Maison des Jeunes sera de retour le 3 septembre prochain.

#### Saint-Ferréol-les-Neiges

(16, rue des Lupins)

Lundi, mercredi et vendredi 18 h à 22 h

#### Saint-Tite-des-Caps

(232, avenue Royale)

Mardi, jeudi et samedi 18 h à 22 h

## Unité pastorale de la Côte-de-Beaupré

### 1. INITIATION À LA VIE CHRÉTIENNE : Catéchèse

Vous avez des enfants du primaire, 3<sup>e</sup> à 6<sup>e</sup> année et des jeunes du secondaire et vous souhaitez qu'ils connaissent Jésus et son Église. Vous désirez aussi célébrer avec eux les sacrements (Pardon, Eucharistie, Profession de Foi et Confirmation), ces signes de Sa présence avec nous.

Voici une invitation pour vous. Nous vous offrons une démarche à travers des récits bibliques de personnes qui ont fait l'expérience de Dieu dans leur vie.

IVC de la Côte de Beaupré (sur Facebook)

#### CHOIX DE 3 DATES :

Nouvelles inscriptions seulement

**Mardi le 8 septembre** de 18h30 à 20h

Pour les autres, un choix entre :

**Jeudi le 10 septembre** de 18h30 à 20h

ou

**Lundi le 14 septembre** de 18h30 à 20h

#### LIEU DES RENCONTRES :

Séminaire St-Alphonse (10 026, avenue Royale Sainte-Anne-de-Beaupré)

#### COÛT POUR L'INSCRIPTION:

40 \$ par enfant, 50 \$ pour 2 enfants de la même famille. Ne pas oublier de fournir une copie du certificat de baptême pour toute nouvelle inscription.

Pour toute information supplémentaire, communiquez avec M<sup>me</sup> Sylvie Champagne au 418-827-3781

### 2. MESSE PARENTS-ENFANTS

Pour permettre aux jeunes parents avec leurs enfants de célébrer leur foi en Jésus, nous vous offrons quelques fois dans l'année une messe spéciale.

La première messe aura lieu dans chacune de nos églises durant la fin de semaine du 3 et 4 octobre (consulter l'horaire ci-joint). À cette occasion, nous bénirons les sacs d'école des jeunes (l'apporter lors de la messe).

#### NOUVEL HORAIRE DES MESSES DOMINICALES : EFFECTIF dès les 26 et 27 SEPTEMBRE 2015

##### BLOC A Samedi

16h - Saint-Tite-des-Caps

##### Dimanche

9h - Saint-Joachim

##### Dimanche

10h45 - Saint-Ferréol-les-Neiges

##### BLOC B Samedi

16h - Sainte-Anne-de-Beaupré

##### Dimanche

9h15 - Château-Richer

##### Dimanche

10h45 - Beaupré

### 3- CÉLÉBRATIONS POUR LES DÉFUNTS DE L'ANNÉE (de septembre 2014 à août 2015)

Comme le veut la tradition, nous soulignons en septembre les défunts de l'année. Voici les dates de ces célébrations à votre église paroissiale. Après la messe, nous vous invitons à vous rendre au cimetière pour un temps de recueillement et de prière.

Dimanche le 13 septembre à 9h :  
Église de Beaupré.

Dimanche le 13 septembre à 10h30 :  
Église de Saint-Tite-des-Caps.

Dimanche le 13 septembre à 14h :  
Sainte-Anne-de-Beaupré au cimetière.

Dimanche le 20 septembre à 14h :  
Château-Richer au cimetière.

Dimanche le 27 septembre à 9h00 :  
Église de Saint-Joachim.

Dimanche le 13 septembre à 11h :  
Église de Saint-Ferréol-les-Neiges

#### 4- DATE IMPORTANTE À RETENIR :

Dimanche le 20 septembre à l'église de Saint-Tite-des-Caps lors de la messe de 10h00, le frère Joseph THUONG, C.Ss.R., stagiaire rédemptoriste dans notre communion de communautés de la Côte de Beaupré, sera ordonné diacre par Mgr Gaétan Proulx, évêque auxiliaire au diocèse de Québec. Pour cette occasion spéciale, il n'y aura qu'une seule messe ce dimanche afin de favoriser la participation de tous et chacun à cette cérémonie. Au plaisir de vous y accueillir.

#### 5- CHANGEMENT DANS L'ÉQUIPE DES PRÊTRES :

Tel qu'annoncé en juin dernier, le père Raymond Desjardins est devenu curé de Sainte-Anne d'Élispogtog au Nouveau-Brunswick. Nous le remercions pour les bons services pastoraux qu'il nous a rendus au cours de ces 4 dernières années. Puisse Dieu l'accompagner dans son nouveau champ d'apostolat. Pour le remplacer, nous sommes heureux de souhaiter la plus cordiale bienvenue au père Jean-Claude Nadeau qui apportera une longue expérience pastorale au sein de nos différentes communautés.

#### Votre équipe pastorale,

Jacques Fortin, prêtre-curé  
418-827-2885

Jean-Claude Nadeau, prêtre-vicaire  
418-827-2885

Joseph Thuong, diacre  
418-827-2885

Sylvie Champagne, intervenante en pastorale  
418-827-3781



## Notre horaire

### Heures d'ouverture :

MARDI : 14 h à 16 h 30

MERCREDI : 18 h 30 à 20 h

JEUDI : 18 h 30 à 20 h

SAMEDI : 14 h à 16 h 30

DIMANCHE : 14 h à 16 h 30

**Veillez noter que la bibliothèque reprend son horaire régulier dès le 8 septembre.**

## Rappel

**V**ous pouvez toujours rapporter les volumes et CD terminés au secrétariat de la municipalité, aux heures d'ouverture des bureaux.

Vous pouvez renouveler vos prêts par Internet, à l'aide de votre NIP, ou encore en téléphonant à la bibliothèque, au numéro 418 826-3540, ceci afin d'éviter les frais de retard. Les biens réservés par un autre abonné ou encore les biens obtenus grâce à un prêt entre bibliothèques ne peuvent cependant être renouvelés. Tous les prêts - CD, magazines, romans, documentaires et BD, nouveautés ou titres plus anciens, autant pour les jeunes que pour les adultes - **sont gratuits. En tout, plus de 10 000 titres!**

*L'abonnement à la bibliothèque est gratuit. À vous d'en profiter !*



## Les sentiers de la culture de Saint-Ferréol-les-Neiges

**L'**événement se déroulera dimanche le 27 septembre, de 9 h 30 à 16 h 30, dans le cadre des Journées de la culture 2015. L'édition de cette année permettra de souligner les 30 ans de la Bibliothèque Aux Sources.

Au programme de la journée, conférences, prestations diverses, expositions, dégustations, démonstrations, ateliers et rencontres avec des gens passionnés et talentueux de chez nous. Il y aura des activités pour tous, de 7 à 77 ans comme le veut la publicité. Les heures d'ouverture de la bibliothèque seront élargies pour l'occasion. Une nouveauté cette année que vous aurez le plaisir de découvrir sur place: les vélos-smoothies! De plus, vous êtes invités à venir vous restaurer dans notre aire de pique-nique où seront servis gratuitement petit déjeuner continental et lunch. Une journée à ne pas manquer!

Les artistes et artisans qui souhaiteraient participer à la journée sont invités à contacter Mme Lucie Paquet, à l'adresse suivante : [lucie.paquet@hotmail.com](mailto:lucie.paquet@hotmail.com) ou encore au numéro 418 826 3540. Surveillez notre publicité pour avoir plus de détails.



## Bénévoles recherchés

L'équipe des bénévoles de la bibliothèque recherche des bénévoles pour aider à l'organisation d'activités culturelles pour la population. Nous recherchons des personnes prêtes à faire profiter la communauté de leur expérience ou de leur talent d'organisateur et à apporter leurs idées et, surtout, leur aide. Ce travail de collaboration se déroule en équipe et dans la bonne humeur.

Alors, vous avez des idées ou plein de bonne volonté? Ne restez pas dans l'ombre! Si l'aventure vous intéresse, téléphonez-nous au 418-826-3540 ou communiquez directement avec Mme Lucie Paquet à l'adresse suivante : [lucie.paquet@hotmail.com](mailto:lucie.paquet@hotmail.com).





## Nos suggestions de lecture

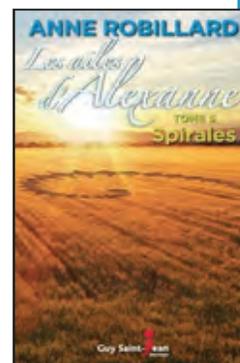
### RIORDAN, RICK : *Héros de l'Olympe* Tome 5 - *Le sang de l'Olympe*

Mot de l'éditeur : « Percy Jackson : le dernier combat  
Les sept demi-dieux sont plus que jamais en danger. Gaïa et son armée de géants s'apprêtent à détruire le Monde. Mais pour se réveiller et atteindre sa pleine puissance, Gaïa doit sacrifier deux demi-dieux... Alors que Percy tente de sauver le destin de la Terre, une terrible bataille se prépare : Octave, l'augure du Camp Jupiter et ses légions se rapprochent dangereusement de la Colonie des Sang-Mêlé... »



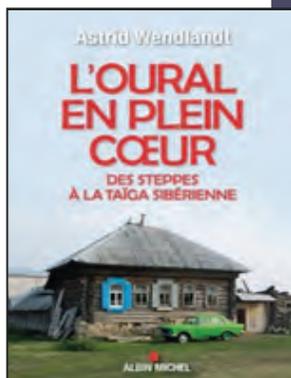
### ROBILLARD, ANNE : *Les ailes d'Alexanne* Tome 5 - *Spirales*

Mot de l'éditeur : « Dans un cinquième tome aussi palpitant que les précédents, les lecteurs seront ravis d'apprendre qu'en plus de retrouver Alexane et son entourage, ils rencontreront de nouveaux personnages tantôt inquiétants, tantôt héroïques. Dans cette nouvelle aventure, on découvre que la petite Sara-Anne semble avoir été choisie pour recevoir un message important de la part d'entités d'un autre monde. On apprend également que la terre court un grave danger, et risque d'entraîner toutes les forces galactiques dans sa chute infernale! Avec une main de maître, l'auteure réussit encore une fois à créer un monde conjuguant à la perfection le fantastique et le réel. De l'action, de la magie, du danger, de l'amour et de l'amitié, tous les éléments sont réunis pour faire de ce livre un de ceux qu'on ne peut refermer! »



### WENDLANDT, ASTRID : *L'Oural en plein cœur*

Mot de l'éditeur : « Dans L'Oural en plein cœur se mêlent deux quêtes, l'une amoureuse, l'autre ethnographique. Passionnée par les peuples en sursis, Astrid Wendlandt se lance sur les traces des derniers autochtones de l'Oural, vaste chaîne de montagnes qui sépare l'Europe de l'Asie. Partie pour retrouver son ancien amour, un rockeur de Tcheliabinsk, elle va s'aventurer dans une recherche qui peu à peu déjoue ses plans, échappe à ses objectifs. À la place d'une civilisation ancienne, elle trouve un monde en devenir. Des mois durant, elle côtoie des familles qui ont fait un bras d'honneur à la société, des communautés vivant en semi-autarcie, des esprits libres et des âmes échouées. L'Oural semble être le conservatoire des folies et des espoirs d'une humanité russe qui se cherche. »



## Un premier marché de Noël

Nous comptons tenir fin novembre ou début décembre notre 1<sup>er</sup> Marché de Noël. Les artistes et artisans intéressés à participer sont invités à contacter M<sup>me</sup> Lucie Paquet (418-826-3540 ou [lucie.paquet@hotmail.com](mailto:lucie.paquet@hotmail.com)). Une belle occasion pour des gens passionnés de faire connaître leur art et de partager leur passion, et pour les Ferréolais de découvrir des talents de chez eux.



*L'équipe des bénévoles vous  
souhaite la bienvenue!*



## Collecte de sang : 37 fois merci !

Le 17 août dernier, avait lieu une collecte de sang sur le territoire de la municipalité de Saint-Ferréol-les-Neiges, 37 donateurs ont généreusement donné de leur sang et de leur temps. L'objectif de cette collecte était de 40 donateurs. Je tiens à remercier les nombreux bénévoles qui ont fait de cette collecte une réussite. Martin Pouliot.



## Envoi du journal Le Sommet

Nous vous rappelons que les éditions de notre journal sont disponibles sur le site internet de la municipalité au [www.saintferreollesneiges.qc.ca](http://www.saintferreollesneiges.qc.ca) sous l'onglet journal municipal. Les propriétaires non résidents qui souhaitent recevoir le journal Le Sommet devront en aviser la municipalité par écrit ou par courriel à [secretariat@saintferreollesneiges.qc.ca](mailto:secretariat@saintferreollesneiges.qc.ca).



## Corvée de nettoyage

Ce serait quelque chose comme 60 tonnes de déchets qui croupiraient à proximité du sentier Mestachibo dans une coulée qui fut autrefois utilisée comme dépotoir à ciel ouvert. Les 26 et 27 septembre prochains, l'entreprise PurNat planifie d'aller nettoyer tout ça. On recherche une centaine de bénévoles pour y arriver. Pour vous inscrire comme bénévole ou encore faire un don, visitez le [www.purnat.ca](http://www.purnat.ca)

# LE Sommet

La prochaine parution du journal Le Sommet se fera en décembre :  
Vous avez des commentaires ou des suggestions ? Écrivez nous [info@saintferreollesneiges.qc.ca](mailto:info@saintferreollesneiges.qc.ca)